

Offenes Verfahren
mittels elektronischer Vergabe

Procedura aperta
con modalità telematica

NOI TECHPARK SÜDTIROL ALTO ADIGE
LIEFERUNG UND MONTAGE VON EINRICHTUNGSMÖBEL FÜR DIE BIOMEDIZIN A6 IM NOI
TECHPARK / FORNITURA E MONTAGGIO DI ARREDI PER LA BIOMEDICINA A6 NEL NOI
TECHPARK
CIG: 855011521B

Klarstellungen und Richtigstellungen - Chiarimenti e rettifiche

Nr. 1: Mindestumweltkriterien / Criteri ambientali minimi	
<p><u>Frage:</u> Aufgrund einiger Beobachtungen während des obligatorischen Lokalaugenscheins und insbesondere aufgrund des Wunsches des Auftragnehmers, eine Lieferung von Möbeln zu erhalten, die den bereits vorhandenen ähneln, bitten wir um eine Klärung zur MUK-Zertifizierung. Werden in der Phase der Angebotsbewertung Möbel angenommen die NICHT MUK-zertifiziert sind aber der Position im Leistungsheft entsprechen (oder besser sind) und die ähnlichen ästhetischen Eigenschaften wie die bereits vorhandenen Möbel haben? Ist die Lieferung von NICHT-MUK-zertifizierten Möbeln für Möbelkomponenten, Badzubehör, jegliche Maßmöbel (Küchen) und Sofas/Sessel erlaubt? Danke</p>	<p><u>Domanda:</u> Facendo seguito ad alcune osservazioni durante il sopralluogo obbligatorio ed in particolare alla volontà da parte della Committenza di avere una fornitura di arredi in continuità con quelli esistenti, si richiede chiarimento in merito alle certificazioni CAM. In fase di valutazione dell'offerta, saranno accettati arredi anche NON certificati CAM ma che rispondano alla voce di capitolato (o che siano migliorativi) e che siano simili per caratteristiche e estetica agli arredi esistenti? E' ammessa la fornitura di arredi NON certificati CAM per i componenti di arredi, accessori bagni, eventuali arredi a misura (cucine) e divanetti/poltrone? Grazie.</p>
<p><u>Antwort:</u> Die zu liefernden Möbel müssen die technischen Spezifikationen gemäß Art. 3.2 der Mindestumweltkriterien gemäß MD / Dekret des Ministeriums für Umwelt, Landschafts- und Naturschutz (allgemeine Reihe des Gesetzblattes Nr. 23 vom 28. Januar 2017) in geltender Fassung einhalten. Es ist hingegen nicht erforderlich, dass die zu liefernden Möbel über ein eigenes MUK-Zertifikat verfügen, da der Nachweis über die Einhaltung der technischen Spezifikationen auch anders erbracht werden kann. Die Vergabestelle wird daher, ausschließlich vom Zuschlagsempfänger und vor Abschluss des Vertrages, jene Unterlagen einzufordern, die die Einhaltung der MUK bestätigen, d.h. jene Unterlagen, die in den einzelnen Abschnitten der MUK unter „Nachweis“ angegeben sind,</p>	<p><u>Risposta:</u> Gli arredi oggetto dell'appalto devono rispettare le specifiche tecniche di cui all'art. 3.2 dei criteri ambientali minimi di cui al D.M. /Decreto del Ministro dell'Ambiente e della tutela del territorio (G.U. serie generale n. 23 del 28 gennaio 2017) e s.m.i. Non occorre, tuttavia, che gli arredi forniti sono corredati da uno specifico certificato CAM, in quanto il rispetto dei CAM può essere provato La stazione appaltante richiederà, pertanto, esclusivamente dall'aggiudicatario e prima della stipula del contratto la documentazione a prova del rispetto dei CAM, ovvero i documenti indicati nelle singole sezioni dei CAM quali "verifica".</p>